

natec
natural born technology



BEAVER OFFICE PLUS

User Manual

SKARTOVAČ NATEC BEAVER OFFICE PLUS

CZ - NÁVOD K OBSLUZE

Natec Beaver Office Plus je efektivní skartovač, který umožňuje současné ničení až 10 listů, např. dokumenty obsahující důležité a důvěrné informace. Nemusíte se starat o svorky v dokumentech - skartovač je bez problémů zvládne. Výrobek má bezpečnostní úroveň P-3 a funkci automatického zastavení v případě přehřátí motoru.

Před použitím si pečlivě přečtěte tento návod k použití, a zvýšenou pozornost věnujte bezpečnostním pokynům.

V případě nedodržení pokynů k použití, výrobce nebere odpovědnost za jakékoli osobní nebo materiální škody. Nedodržení pokynů vede také ke ztrátě záruky.

SPECIFIKACE

Napětí: 220-240V

Typ řezu: křížový

Velikost odpadu po skartaci: 5 x 40 mm

Maximální počet ničených listů: 10 listů s tloušťkou 80g/m²

Šířka vstupního otvoru: 220 mm

Rychlost skartace: 1,6 m / min.

Stupeň utajení / NBÚ: typ 2 důvěrné (P-3)

Automatický start/stop: Ano

Manuální posun dopředu: Ano

Automatické zastavení po vysunutí koše/vytažení hlavice: Ano

Ochrana proti přehřátí: Ano

Objem koše: 15 L

Úroveň hluku: 69 dB

Max. nepřetržitá doba skartace: 3 min.

Skartování spon ze sešíváčky: Ano

Skartace kancelářských spon: Ano

Skartování kreditních karet: Ano

Skartování CD: Ne

Ochrana před přehřátí: Ano

Výkon: 280W

Délka kabelu: 1,5m

Hmotnost: 5,5 kg

Funkce: Automatický start/stop, zpětný režim, auto-stop při otevřeném koši

Rozměry (Š x H x V): 310 x 230 x 455 mm

OBSAH BALENÍ:

1. Hlavice skartovače
2. Vysouvací koš
3. Otočná kolečka s funkcí blokování
4. Návod k použití

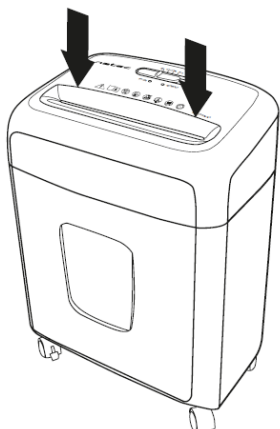
BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Výrobek je určen pro vnitřní použití. Výrobek je vybaven ochranou proti přetížení, přepětí a zkratu. Pro zachování bezpečnosti a směrnic CE, výrobek se nelze předělávat nebo modifikovat. Pokud se výrobek používá pro účely, které nejsou popsány výše, může dojít k jeho poškození. Nesprávné používání může způsobit zkrat, požár nebo úraz elektrickým proudem.

1. Nepoužívejte skartovač ve vlhkém prostředí a nedotýkejte se ho mokřkýma rukama.
2. Výrobek nikdy nepoužívejte ihned po přemístění z chladného na teplé místo.
3. Výrobek se během používání zahřívá. Zajistěte mu dostatečné větrání a výrobek nikdy nezakrývejte během používání.
4. Zařízení není hračkou. Uchovávejte mimo dosah dětí a domácích zvířat.
5. Pokud se do skartovače dostanou vlasy, kravata, nebo jiný předmět, okamžitě jej odpojte od zdroje energie.
6. Neumísťujte ruku příliš blízko vstupního otvoru.
7. Výrobek by měl být chráněn před extrémními teplotami, přímým slunečním světlem, silnými vibracemi, vysokou vlhkostí, hořlavými plyny, výpary a rozpouštědly.
8. Pokud není možná další bezpečný provoz výrobku, měla by být vyražena z provozu a zajištěna proti opětovnému použití. Zabezpečení dalšího bezpečného provozu není možné, pokud výrobek:
 - je viditelně poškozen,
 - nefunguje správným způsobem,
 - byl skladován delší dobu v nepříznivých ekologických podmínkách.
9. S výrobkem zacházejte opatrně. Otřesy, nárazy nebo pád i z malé výšky může výrobek poškodit.
10. Dodržujte bezpečnostní pokyny a používání všech ostatních zařízení používaných s výrobkem.
11. Kabely uložte tak, aby o nich nikdo nemohl zakopnout. Mohlo by to vést k riziku poražení proudem.
12. Během bouřky odpojte napájecí kabel z bezpečnostních důvodů.
13. Nikdy neodpojujte kabel ze zásuvky tahem za kabel, ale za zástrčku.
14. Nedotýkejte se kabelu, pokud je poškozen. Nejprve odpojte napájení v příslušné síťové zásuvce (např. použitím vhodného jističe), potom opatrně vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.
15. Aby se předešlo nebezpečí, poškozený napájecí kabel může vyměnit pouze výrobce, autorizovaný servis nebo jiná kvalifikovaná osoba.
16. Ujistěte se, že kabel není rozdrčený, ohnutý, poškozený ostrými předměty, nebo vystaven mechanickému namáhání. Vyhněte se nadměrnému tepelnému zatížení kabelu extrémně nízkými nebo vysokými teplotami. Neupravujte napájecí kabel. Poškozený kabel může způsobit smrtelný úraz elektrickým proudem.
17. Pokud máte jakékoliv otázky týkající se správného připojení výrobku, návodu, nebo jiné otázky, které nejsou jsou obsaženy v tomto návodu, neváhejte kontaktovat naši technickou podporu, specialistu jiné firmy.
18. Během používání skartovače věnujte zvláštní pozornost tomu, aby se do vstupního otvoru nedostali prsty, dekorační předměty a části oděvu, jako jsou: kravata, vlasy a jiné předměty, které mohou projít přes mezeru otvoru,
19. Skartovač je určen k ničení dokumentů, nepoužívejte jej k hubení jiných materiálů, jako jsou např. fólie, laminované dokumenty, fotografie, svorky, sponky na papír, rentgenové snímky, kartony, samolepící etikety, kreditní karty, CD, noviny,
20. Nepoužívejte skartovač na ničení vlhkého nebo mokrého papíru,
21. Aby se zachovala správnou provoz skartovače, nevkládejte více než 10 listů papíru, protože by mohlo dojít k poškození zařízení, na které se nevztahuje záruka.
22. Funkci "REV" (zpětný chod) používejte pouze ve výjimečných situacích (např. Při zaseknutí papíru), časté používání této funkce může vést k nadměrnému nahromadění papíru v hlavici, což snižuje efektivnost zařízení.
23. Před každým čištěním nebo údržbou zařízení odpojte skartovač od napájení.

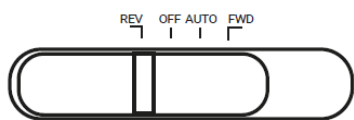
NÁVOD K POUŽITÍ

REŽIM AUTOMATICKÉHO SKARTOVÁNÍ A ZASTAVENÍ



Poznámka: Vkládejte maximálně 10 listů papíru současně (A4 80 g/m2)

- Chcete-li aktivovat funkci automatické skartace, přesuňte spínač do polohy AUTO
- Po vložení listů papíru, skartovač začne automaticky spustit ničení papíru díky senzoru umístěnému uvnitř otvoru
- Neměli byste vkládat více než 10 listů papíru (A4 80 g/m2)
- Po každém skartování, ještě krátce pracuje, dokud se vstupní otvor zcela nevyprázdní.
- Po ukončení skartování se zařízení automaticky zastaví

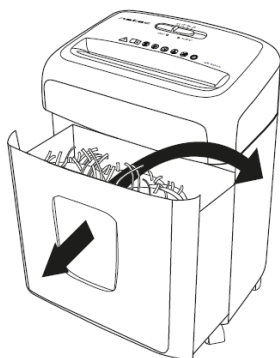


AUTO – Režim automatického skartování a zastavení

REV – Zpětný chod

OFF - Vypnutí zařízení

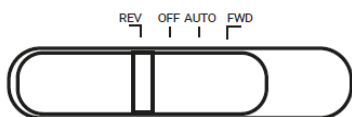
VYPRAZDŇOVÁNÍ KOŠE



Po naplnění koše papírem:

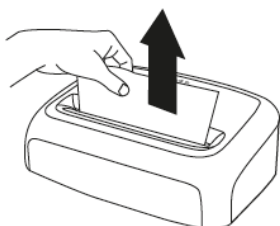
- Přepnete spínač do režimu OFF
- Vytáhnete a vyprázdníte koš
- Vyprázdněný koš zasuňte nazpět na své místo

ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ



1.) Zablokování papíru

- spínač přepnete do režimu REV (zpětný chod) na 2-3 sekundy
- přepnete spínač do polohy OFF a odpojte skartovač od napájení



- opatrně vytáhnete zaseknutý papír a potom nazpět připojte skartovač k napájení

- přepněte spínač do polohy AUTO pro obnovení režimu skartace

2.) Skartovač nefunguje

- zkontrolujte, zda koš není plný
- ujistěte se, že horní část skartovače a koš jsou správně založeny
- zkontrolujte, zda je spínač v režimu AUTO
- papír není dostatečně tvrdý na to, aby spustil skartaci v režimu AUTO
- vypněte skartovač a počkejte 40 minut, dokud motor nevychladne

OBECNÉ

Produkt obsahuje 2-letou limitovanou záruku producenta.

Používejte dle návodu.

Neautorizované pokusy otevření zařízení vedou ke ztrátě záruky, nebo poškození výrobku.

Pád nebo úder může způsobit poškození a poškrábání zařízení, nebo jinou závadu výrobku.

Nepoužívejte zařízení v horkém, studeném, prašném nebo vlhkém prostředí.

Nesprávné používání tohoto zařízení je může zničit.

Bezpečný výrobek splňující požadavky EU.

Zařízení je vyrobeno v souladu s evropskou normou RoHS.

Použití symbolu WEEE (škrtnutý koš) znamená, že s tímto výrobkem nelze nakládat jako s domácím odpadem. Správnou likvidací výrobku pomáháte předcházet škodlivým následkům, které mohou mít nebezpečný vliv na lidi a životní prostředí, z možné přítomnosti nebezpečných látek, směsí nebo komponent, jakož i nesprávné skladování a zpracování takového výrobku. Tříděný sběr odpadu pomáhá recyklovat materiály a komponenty, ze kterých bylo zařízení vyrobeno. Podrobné informace o recyklaci tohoto výrobku Vám poskytne prodejce nebo místní orgány státní správy.

Tímto Impakt S.A. prohlašuje, že toto zařízení splňuje základní požadavky právních předpisů členských států EU týkajících se platných směrnic ES. Plné znění prohlášení CE lze stáhnout z internetové stránky výrobce www.impakt.com.pl.

Pro více informací navštivte: www.natec-zone.com

SKARTOVAČ NATEC BEAVER OFFICE PLUS

SK - NÁVOD K OBSLUHE

Natec Beaver Office Plus je efektívny skartovač, ktorý umožňuje súčasné ničenie až 10 listov, napr. dokumenty obsahujúce dôležité a dôverné informácie. Nemusíte sa starať o svorky v dokumentoch - drvič ich bez problémov zvládne. Výrobok má bezpečnostnú úroveň P-3 a funkciu automatického zastavenia v prípade prehriatia motora.

Pred použitím si pozorne prečítajte tento návod na použitie, a zvýšenú pozornosť venujte bezpečnostným pokynom.

V prípade nedodržania pokynov na používanie, výrobca neberie zodpovednosť za akékoľvek osobné, alebo materiálne škody. Nedodržanie pokynov vedie tiež k strate záruky.

ŠPECIFIKÁCIA

Napätie: 220-240V

Typ rezu: krížový

Veľkosť odpadu po skartácii: 5 x 40 mm

Maximálny počet ničených listov: 10 listov s hrúbkou 80g / m²

Šírka vstupného otvoru: 220 mm

Rýchlosť skartácia: 1,6 m / min.

Stupeň utajenia / NBÚ: typ 2 dôverné (P-3)

Automatický štart/stop: Áno

Manuálny posun dopredu: Áno

Automatické zastavenie po vysunutí koša/vytiahnutí hlavice: Áno

Ochrana proti prehriatiu: Áno

Objem koša: 15 L

Úroveň hluku: 69 dB

Max. nepretržitá doba skartácie: 3 min.

Skartovanie spôn zo zošívачky: Áno

Skartácia kancelárskych spôn: Áno

Skartovanie kreditných kariet: Áno

Skartovanie CD: Nie

Ochrana pred prehriatiu: Áno

Výkon: 280W

Dĺžka kábla: 1,5m

Hmotnosť: 5,5 kg

Funkcia: Automatický štart/stop, spätný režim, auto-stop pri otvorenom koši

Rozmery (Š x H x V): 310 x 230 x 455 mm

OBSAH BALENIA:

1. Hlavica skartovača
2. Vysúvací kôš
3. Otočné kolieska s funkciou blokovania
4. Návod na použitie

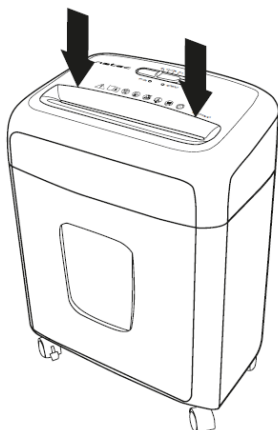
BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Výrobok je určený na vnútorné použitie. Výrobok je vybavený ochranou proti preťaženiu, prepätiu a skratu. Pre zachovanie bezpečnosti a smerníc CE, výrobok sa nie je možné prerábať, alebo modifikovať. Ak sa výrobok používa na účely, ktoré nie sú opísané vyššie, môže dôjsť k jeho poškodeniu. Nesprávne používanie môže spôsobiť skrat, požiar, alebo úraz elektrickým prúdom.

1. Nepoužívajte skartovač vo vlhkom prostredí a nedotýkajte sa ho mokrými rukami.
2. Výrobok nikdy nepoužívajte ihneď po premiestnení z chladného na teplé miesto.
3. Výrobok sa počas používania zahrieva. Zaistite mu dostatočné vetranie a výrobok nikdy nezakrývajte počas používania.
4. Zariadenie nie je hračkou. Uchovávajte mimo dosahu detí a domácich zvierat.
5. Ak sa do skartovača dostanú vlasy, kravata, alebo iný predmet, okamžite ho odpojte od zdroja energie.
6. Neumiestňujte ruku príliš blízko vstupného otvoru.
7. Výrobok by mal byť chránený pred extrémnymi teplotami, priamym slnečným svetlom, silnými vibráciami, vysokou vlhkosťou, horľavými plynmi, výparmi a rozpúšťadlami.
8. Ak nie je možná ďalšia bezpečná prevádzka výrobku, mala by byť vyradená z prevádzky a zaistená proti opätovnému použitiu. Zabezpečenie ďalšej bezpečnej prevádzky nie je možné, ak výrobok:
 - je viditeľne poškodený,
 - nefunguje správnym spôsobom,
 - bol skladovaný dlhšiu dobu v nepriaznivých environmentálnych podmienkach.
9. S výrobkom zaobchádzajte opatrne. Otrasy, nárazy, alebo pád aj z malej výšky môže výrobok poškodiť.
10. Dodržiavajte bezpečnostné pokyny a používanie všetkých ostatných zariadení používaných s výrobkom.
11. Káble uložte tak, aby o nich nikto nemohol zakopnúť. Mohlo by to viesť k riziku porazenia prúdom.
12. Počas búrky odpojte napájací kábel z bezpečnostných dôvodov.
13. Nikdy neodpájajte kábel zo zásuvky ťahom za kábel, ale za zástrčku.
14. Nedotýkajte sa kábla, ak je poškodený. Najprv odpojte napájanie v príslušnej sieťovej zásuvke (napr. použitím vhodného ističa), potom opatrne vytiahnite sieťovú zástrčku zo zásuvky.
15. Aby sa predišlo nebezpečenstvu, poškodený napájací kábel môže vymeniť iba výrobca, autorizovaný servis, alebo vyškvalifikovaná osoba.
16. Uistite sa, že kábel nie je rozdrvený, ohnutý, poškodený ostrými predmetmi, alebo vystavený mechanickému namáhaniu. Vyhnite sa nadmernému tepelnému zaťaženiu kábla extrémne nízkymi, alebo vysokými teplotami. Neupravujte napájací kábel. Poškodený kábel môže spôsobiť smrteľný úraz elektrickým prúdom.
17. Ak máte akékoľvek otázky týkajúce sa správneho pripojenia výrobku, návodu, alebo iné otázky, ktoré nie sú obsiahnuté v tomto návode, neváhajte kontaktovať našu technickú podporu, alebo špecialistu inej firmy.
18. Počas používania skartovača venujte osobitnú pozornosť tomu, aby sa do vstupného otvoru nedostali prsty, dekoračné predmety a časti odevu, ako sú: kravata, vlasy a iné predmety, ktoré môžu prejsť cez medzeru otvoru,
19. Skartovač je určený na ničenie dokumentov, nepoužívajte ho na ničenie iných materiálov, ako sú napr. fólie, laminované dokumenty, fotografie, svorky, sponky na papier, röntgenové snímky, kartóny, samolepiace etikety, kreditné karty, CD, noviny,
20. Nepoužívajte skartovač na ničenie vlhkého, alebo mokrého papiera,
21. Aby sa zachovala správna prevádzka skartovača, nevkladajte viac ako 10 listov papiera, pretože by mohlo dôjsť k poškodeniu zariadenia, na ktoré sa nevzťahuje záruka.
22. Funkciu "REV" (spätný chod) používajte len vo výnimočných situáciách (napr. pri zaseknutí papiera), časté nepoužívanie tejto funkcie môže viesť k nadmernému nahromadeniu papiera v hlavici, čo znižuje efektívnosť zariadenia.
23. Pred každým čistením, alebo údržbou zariadenia odpojte skartovač od napájania.

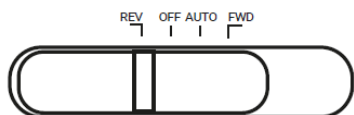
NÁVOD NA POUŽITIE

REŽIM AUTOMATICKÉHO SKARTOVANIA A ZASTAVENIA



Poznámka: Vkladajte maximálne 10 listov papiera súčasne (A4 80 g/m²)

- Ak chcete aktivovať funkciu automatického skartovania, presuňte spínač do polohy AUTO
- Po vložení listov papiera, skartovač začne automaticky spustiť ničenie papiera vďaka senzoru umiestnenému vo vnútri otvoru
- Nemali by ste vkladať viac ako 10 listov papiera (A4 80 g/m²)
- Po každom skartovaní, zariadenie ešte krátko pracuje, kým sa vstupný otvor úplne nevyprázdni.
- Po ukončení skartovania sa zariadenie automaticky zastaví

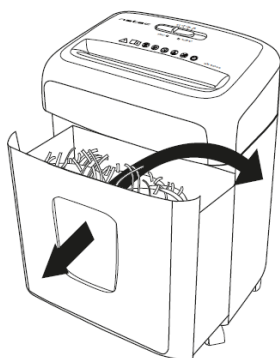


AUTO – Režim automatického skartovania a zastavenia

REV – Spätný chod

OFF - Vypnutie zariadenia

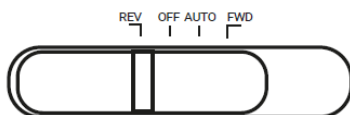
VYPRÁZDŇOVANIE KOŠA



Po naplnení koša papiermi:

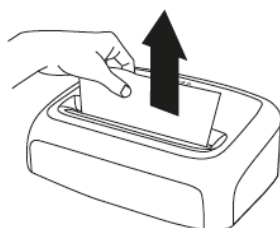
- Prepnete spínač do režimu OFF
- Vytiahnite a vyprázdnete kôš
- Vyprázdnený kôš zasuňte naspäť na svoje miesto

RIEŠENIE PROBLÉMOV



1.) Zablokovanie papiera

- spínač prepnete do režimu REV (spätný chod) na 2-3 sekundy
- prepnete spínač do polohy OFF a odpojte skartovač napájania



- opatrne vytiahnite zaseknutý papier a potom naspäť pripojte skartovač k napájaniu
- prepnete spínač do polohy AUTO pre obnovenie režimu skartácie

2.) Skartovač nefunguje

- skontrolujte, či kôš nie je plný
- uistite sa, že horná časť skartovača a kôš sú správne založené
- skontrolujte, či je spínač v režime AUTO
- papier nie je dostatočne tvrdý na to, aby spustil skartáciu v režime AUTO
- vypnite skartovač a počkajte 40 minút, kým motor nevychladne

VŠEOBECNÉ

Produkt obsahuje 2-ročnú limitovanú záruku producenta.

Používajte podľa návodu.

Neautorizované pokusy otvorenia zariadenia vedú ku strate záruky, alebo poškodeniu výrobku.

Pád, alebo úder môže spôsobiť poškodenie a poškrabanie zariadenia, alebo inú závalu výrobku.

Nepoužívajte zariadenie v horúcom, studenom, prašnom, alebo vlhkom prostredí.

Nesprávne používanie tohto zariadenia je môže zničiť.

Bezpečný výrobok splňujúci požiadavky EÚ.

Zariadenie je vyrobené v súlade s európskou normou RoHS.

Použitie symbolu WEEE (škrtnutý kôš) znamená, že s týmto výrobkom nemožno nakladať ako s domácim odpadom. Správnou likvidáciou výrobku pomáhate predchádzať škodlivým následkom, ktoré môžu mať nebezpečný vplyv na ľudí a životné prostredie, z možnej prítomnosti nebezpečných látok, zmesí, alebo komponentov, ako aj nesprávne skladovanie a spracovanie takéhoto výrobku. Triedený zber odpadu pomáha recyklovať materiály a komponenty, z ktorých boli tieto zariadenia vyrobené. Podrobné informácie o recyklácii tohto výrobku Vám poskytne predajca, alebo miestne orgány štátnej správy.

Týmto Impakt S.A. prehlasuje, že toto zariadenie spĺňa základné požiadavky právnych predpisov členských štátov EÚ týkajúcich sa platných smerníc ES. Plné znenie prehlásenia CE možno stiahnuť z internetovej stránky výrobcu www.impakt.com.pl.

Pre viac informácií navštívte: www.natec-zone.com